

Совет Безопасности

Distr.: General
3 June 2020
Russian
Original: French

Письмо Председателя Совета Безопасности от 2 июня 2020 года в адрес постоянных представителей членов Совета Безопасности

Начиная с 1 июня Франция выполняет функции Председателя Совета Безопасности в условиях, когда ограничения, введенные губернатором штата Нью-Йорк в связи с коронавирусным заболеванием (COVID-19), сохраняются, а принятые Генеральным секретарем меры по ограничению присутствия персонала Организации Объединенных Наций в помещениях Организации Объединенных Наций остаются в силе до 30 июня.

В этой связи по проведении консультаций с Секретариатом и всеми членами Совета на посту Председателя Совета Франция будет продолжать выполнять руководящие принципы, согласованные при предыдущих председателях и изложенные в письме Председателя Совета от 7 мая 2020 года в адрес постоянных представителей членов Совета (S/2020/372).

Такие руководящие принципы продиктованы исключительными и беспрецедентными обстоятельствами, с которыми мы сталкиваемся в настоящее время.

Руководящие принципы будут подвергнуты повторной оценке в конце июня и могут быть пересмотрены, скорректированы или отменены с согласия всех членов.

(*Подпись*) Николя **де Ривьер**
Председатель Совета Безопасности

20-07391 (R) 040620 040620



